

Броньована ремонтно-евакуаційна машина М32Б1 / M32B1 Tank Recovery Vehicle

UM

No.225

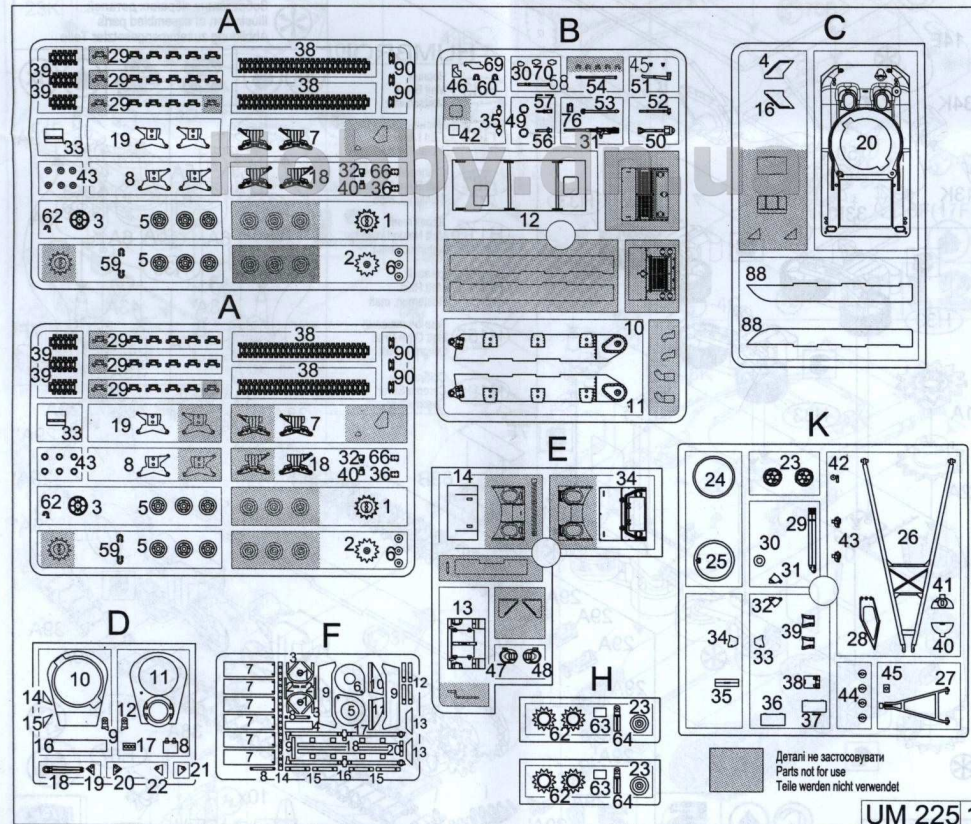
1:72

UKR На відміну від інших країн американські БРЕМ не переробляли у фронтних майстернях, а виготовляли безпосередньо на заводах. Це дозволяло зкомпонувати і встановити обладнання більш рationally і зручно. БРЕМ М32 - модифікація стандартного середнього танка М4. Башта було замінена рубкою з 81-мм димовим мінометом. В бойовому відділенні було розміщена лебідка, а на корпусі шарнірно кріпилась А-подібна стріла. Також на корпусі були зовнішні кріплення для тросів, анкерів, блоків та інших пристроїв. Усього було випущено 1065 машин.

ENG Unlike other countries the American TRV weren't altered in front workshops, and made directly at plants. It allowed to group and set the equipment more rationally and it was convenient. Tank Recovery Vehicle M32B1 is a version of the standard middle M4A1 tank. The turret was replaced by the cabin with 81-mm smoke mortar. The crab was placed in a fighting compartment and A-frame jib was hinged on a corps. Also on the corps there were the outward fastening for cables, anchors, blocks and other adaptations. 1065 machines were produced in total.

DEU Im Unterschied zu anderen Ländern wurden amerikanische Tank Bergfahrzeuge nicht in den Frontwerkstätten geändert, sondern unmittelbar in den Betrieben hergestellt. Es ließ die Ausrüstung rationaler und bequemer festzustellen. Der Turm war mit dem Deckhaus mit 81-mm Rauchgranatwerfer ersetzt. In der Kampfabteilung wurde Seilkran aufgestellt, und auf dem Körper hat sich der A-bildliche Pfeil über Scharnieren montiert. Auf dem Körper waren auch die äußerlichen Befestigungen für die Seilen, die Anker, der Blöcke und anderer Vorrichtungen. Insgesamt waren 395 Wagen ausgegeben. Tank Bergfahrzeuge M32B1 ist die Modifikation des standardmäßigen mittleren Panzers M4A1. Insgesamt waren 1065 Wagen hergestellt.

RUS В отличие от других стран американские БРЕМ не переделывались в фронтных мастерских, а изготавливались непосредственно на заводах. Это позволяло скомпоновать и установить оборудование более рационально и удобно. БРЕМ М32Б1 - модификация стандартного среднего танка М4А1. Башня была заменена рубкой с 81-мм дымовым минометом. В боевом отделении размещалась лебедка, а на корпусе шарнирно крепилась А-образная стрела. Также на корпусе были наружные крепления для тросов, анкеров, блоков и других приспособлений. Всего было выпущено 1065 машин.



ПРОЧИТАТИ ПЕРЕД ПОЧАТКОМ СКЛАДАННЯ !

Деталі із рамок вирізати за допомогою гострого ножа або кусачок. Нумери деталей позначені цифрами: 1, 2, 3... Рамка, в якій знаходиться деталь, позначена літерою: А, В, С... Порядок монтажу деталей позначений цифрами: 1, 2, 3... Клеїти деталі за допомогою клею Plastic CEMENT.
 Virizati z arkuša potrebni dekal; pomistiti ix u posud z chistoju vodoju priblizno na 0,5 khvilini, naklasti dekal na model, a potim zsunuti ix z arkuša. Dlya kращого prilipnannya, pritisnuti ix marlevim tamponom.
 Remove parts from frame with a sharp knife or a pair of scissors and trim away excess plastic. Do not pull off parts. Numbers of parts are marked figures: 1, 2, 3... Frames, in which the part is situated, are marked by letters: A, B, C... The parts assembling sequence is marked figures: 1, 2, 3... Use plastic cement only.
 Cut out from the sheet the necessary decals; plunge them into a vessel with pure water for about 0,5 minute; apply the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adhesion, press them by means of clean rag.

READ BEFORE YOU START!

VOR DEM ZUSAMMENSETZEN GUT DURCHLESEN!
 Spritzling entfernen. Nummern der Einzelteile sind als Ziffer angegeben: 1, 2, 3... Der Rahmen, in welchem sich der Einzelteil befindet, wird als Buchstabe angegeben: A, B, C... Die Reihenfolge der Montage wird als Ziffer angegeben: 1, 2, 3... Bitte nur Plastikklebstoff verwenden. Die benötigten Abziehbilder vom Batt abschneiden, in ein Glass reines Wasser für etwa 0,5 Minute eintauchen, auf das Modell legen und dann vom Papierbogen abnehmen. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinen Tuch andrücken.

1

2

3

4

5

	Не клеїти Don't glue Nicht kleben		Спилити File down Entfernen
	Свердлити Open hole Öffnen		На вибір Optional Wahlweise
	Нанести декаль Apply decals Abziehbilder anbringen		Зігнути Bend Biegen
	Кількість операцій Number of working steps Anzahl der Arbeitgänge		Клеїти Glue Kleben
	Повторити з протилежного боку Repeat same procedure on opposite side Gleichen Vorgang auf gegenüberliegenden Seite wiederholen		Зображення зібраних деталей Illustration of assembled parts Abbildung zusammengesetzter Teile

HUMBROL

- H33 Чорний
Matt Black
Mattschwarz
- H53 Чорний, окислений
Gun Metal
Metall-Brüniert
- H87 Сталевий, матовий
Matt Steel Grey
Stahlgrau, matt
- H110 Дерев'яний
Matt Natural Wood
Naturholz, matt
- H113 Іржавий
Matt Rust
Rostbraun, matt
- H155 Темно-оливковий
Matt Olive Drab
Olivgrau, matt
- H191 Сріблястий
Shame Silver
Chromsilber

3x **3** **4** **3x**

6

UM 2252

